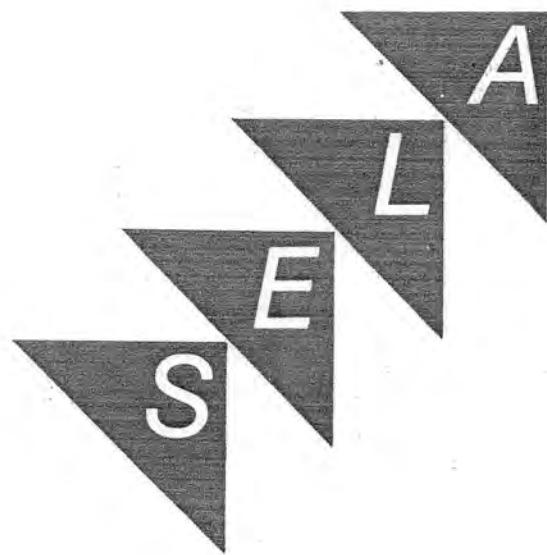


Sistema  
Económico  
Latinoamericano

Latin American  
Economic  
System

Sistema  
Econômico  
Latino-Americano

Système  
Economique  
Latinoaméricain



Reunión Regional de Directores de  
Cooperación Técnica Internacional (CTPD)

Caracas, 8 al 11 de septiembre de 1987

INFORME FINAL

Reunión Regional de Directores de  
Cooperación Técnica Internacional (CTPD)

Caracas, 8 al 11 de septiembre de 1987

INFORME FINAL

INFORME DE RELATORIA

1. La Reunión Regional de Directores de Cooperación Técnica Internacional para la programación de áreas o proyectos prioritarios de CTPD tuvo lugar en la sede del SELA, en Caracas, entre los días 8 y 11 de septiembre de 1987. La Reunión fue convocada por el SELA y contó con el patrocinio del Gobierno de Venezuela, por medio de la Oficina de Cooperación Técnica Internacional de CORDIPLAN, del PNUD a través de su Unidad Especial para la CTPD, del Comité Intergubernamental para las Migraciones (CIM), de la UNESCO, del ILPES y de la CEPAL. La Reunión contó con la participación de los directores o responsables de la cooperación técnica internacional de los siguientes países miembros del SELA: Argentina, Barbados, Brasil, Bolivia, Costa Rica, Cuba, Chile, Ecuador, Grenada, Guatemala, Guyana, Haití, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, República Dominicana, Uruguay y Venezuela. La lista de participantes figura como Anexo 1 al presente informe.
2. En la sesión inaugural intervino el Secretario Permanente del SELA, Embajador Sebastián Alegrett, quien ofreció la bienvenida a los representantes de los Estados Miembros y de los organismos internacionales, agradeciéndoles el respaldo que éstos ofrecieron para la realización del evento de referencia.

Seguidamente, la Dra. Graciela Vázquez-Díaz, Representante de la Unidad Especial de CTPD del PNUD pronunció unas breves palabras en las que indicó la importancia de llevar a cabo contactos periódicos entre los directores de

cooperación técnica a fin de que éstos intensificaran la labor de coordinación y promoción de acciones en este campo y reiteró la disposición de su Organización para colaborar en lo posible al éxito de los trabajos.

A continuación, hizo uso de la palabra el Señor Ministro de CORDIPLAN, Doctor Modesto Freites, quien dió la bienvenida oficial a los representantes de los Estados Miembros del SELA y de los organismos internacionales, formulando votos por que los objetivos fijados para la presente reunión se alcanzaran en un marco de cordialidad. Correspondió a este alto funcionario inaugurar formalmente la Reunión Regional de Directores de Cooperación Técnica Internacional.

3. En su primera sesión de trabajo los participantes eligieron la Mesa Directiva de la Reunión, la cual quedó compuesta de la siguiente manera:

Presidente	:	Venezuela
Primer Vicepresidente	:	Paraguay
Segundo Vicepresidente	:	Barbados
Relator	:	Guatemala

4. Acto seguido, la Reunión adoptó sin debate el Temario presentado por la Secretaría, que contenía los siguientes puntos:

Tema 1 : Programación coordinada de la CTPD en América Latina y el Caribe por sectores y países para 1988-1989.

- Tema 2: Procedimientos para la obtención de recursos financieros y de apoyo a actividades y proyectos de CTPD en el marco del PNUD, otros organismos del Sistema de las Naciones Unidas y otras organizaciones internacionales.
- Tema 3: Análisis de las dificultades que enfrentan los países en la ejecución de proyectos de CTPD y propuestas de acción.
- Tema 4: Taller regional para examinar las bases para la capacitación de cuadros directivos y técnicos en materia de CTPD.
- Tema 5: Exposición de la Oficina de Cooperación Técnica Internacional de CORDIPLAN, Venezuela.
5. Al iniciarse el tratamiento del Tema 1, la Representante de la Unidad Especial de CTPD del PNUD efectuó una presentación acerca de los objetivos y elementos que a juicio del organismo que representa debería comprender este punto. Dicha funcionaria disertó sobre los diversos elementos que guardaban relación con la solicitud que se hizo a los gobiernos para que éstos presentaran las áreas y/o proyectos de cooperación técnica así como sus requerimientos, con objeto de que pudiera avanzarse hacia una programación coordinada de la CTPD en América Latina y el Caribe por sectores y países para 1988-1989.
6. Dentro del tratamiento de este Tema la Presidencia de la Reunión cedió la palabra a la Delegación de Guatemala

quien en su calidad de Presidente del Comité de Coordinación de Cooperación Técnica Internacional de Centro América y Panamá, se refirió a los esfuerzos que en el Itsmo Centroamericano se realizan para coordinar las actividades de cooperación técnica e hizo un llamado a las delegaciones y organismos presentes para que colaboren con estos esfuerzos.

7. Como resultado del intercambio de puntos de vista relacionado con el Tema 1, la reunión arribó a las siguientes conclusiones:

- a) En la reunión se obtuvo información sobre las áreas y sectores que los países están en condiciones de identificar como prioritarios a la luz de sus propios objetivos nacionales de desarrollo. Se destacó la necesidad de lograr un grado de precisión y elaboración de esta información proporcionada por la mayoría de las delegaciones, ya que de ese modo se podrían determinar aquellas áreas y sectores que interesan a los países que plantean demandas u ofertas coincidentes.
- b) Se resaltó el hecho de que hay once países que han logrado definir y poner en operación "proyectos marco" para la CTPD financiados con recursos propios y/o de otras fuentes.
- c) Se enfatizó que la prospección y análisis de los aportes de los países es conveniente para seguir apoyando el desarrollo de la CTPD en el SELA.
- d) Considerando la Decisión 108 del Consejo Latinoamericano, se propuso que en el marco del SELA se realicen ejercicios de programación de CTPD para promover

con los países miembros que así lo deseen la concertación de actividades y proyectos en áreas o temas específicos.

De acuerdo con los objetivos de esta reunión, la Secretaría Permanente del SELA solicitó a los países que presentaran propuestas de actividades y proyectos de CTPD por efectuarse en 1988; la Unidad Especial de CTPD del PNUD expresó el mayor interés de conocer los temas de convergencia entre varios países de la región con miras a apoyar y complementar los esfuerzos nacionales, para llevar a cabo una o tal vez dos reuniones de negociación en áreas específicas de Cooperación Técnica Sur-Sur.

Para poder incorporar esas reuniones latinoamericanas al calendario de programación mundial de la Unidad Especial del PNUD y dar el apoyo financiero y operativo necesario, y teniendo en cuenta la decisión N° 5/8 del V Comité de Alto Nivel encargado de examinar la CTPD, se recomienda una preparación cuidadosa de las propuestas de actividades de CTPD. Para este fin se hizo entrega de un formato que deberá ser remitido con la información básica a la Secretaría Permanente del SELA y a la Unidad Especial de CTPD del PNUD, antes de finalizar el presente año.

- e) Se enfatizó la necesidad de identificar necesidades de capacitación a nivel regional de los cuadros técnicos nacionales que formen parte de los puntos focales para la CTPD.
- f) Se resaltó que las reuniones como la que es objeto del presente informe son un mecanismo eficaz para

asegurar un ingrediente de continuidad, de fortalecimiento y de evaluación de la CTPD.

- g) Se subrayó también el rol que corresponde a los organismos internacionales que desempeñan un papel activo para la CTPD en la región y se destacó la importancia que reviste el avance logrado en materia de coordinación entre organismos y agencias internacionales, a nivel regional, para promover la CTPD. En este sentido se enfatizó el interés con que los países ven la continuidad de los esfuerzos en esa dirección.
- h) Se destacaron los problemas que afectan el desarrollo de la CTPD, no obstante se consideró que ellos no deben ser obstáculo para su progreso.
- i) Se destacó la importancia que tendría para los Estados Miembros el poder utilizar las CIP regionales del PNUD como fuentes de financiamiento para proyectos de desarrollo multinacional. En este sentido se estimó conveniente solicitar a la Secretaría Permanente del SELA que en consulta con los Estados Miembros interesados propicien contactos entre las entidades nacionales de excelencia especializadas a fin de que puedan formularse proyectos de ejecución gubernamental de alcance multinacional para ser presentados con la debida oportunidad al PNUD para el V PRALC para cada uno de los países interesados o por un grupo de países.

De esta forma se lograría una adecuada participación de los países en la asignación de dichos recursos en concordancia con lo establecido en el Plan de Acción de Buenos Aires (Recomendación No.31 - párrafo d).

8. Con respecto al Tema 2 de la reunión se realizaron diversas intervenciones relacionadas con la disponibilidad de recursos financieros para apoyar las actividades y proyectos de CTPD en el marco del PNUD, otros organismos del Sistema de Naciones Unidas y otras organizaciones internacionales.

En primer término, la Representante Residente del PNUD en Venezuela efectuó una amplia exposición respecto de los procedimientos, metodología y criterios que se han dispuesto en el marco de ese Programa para acceder a los recursos provenientes del mismo. Particularmente, se refirió a la utilización de la Cifra Indicativa de Planificación (CIP) a los distintos niveles, es decir nacional, regional, interregional y global.

Seguidamente, el Consejero Regional de Ciencias Humanas y Sociales para América Latina y el Caribe de la UNESCO, en representación de su Organización, explicó las diversas modalidades de apoyo al desarrollo de actividades de CTPD que se llevan a cabo en los campos de competencia de la propia UNESCO. Resaltó las diversas acciones que muy recientemente ha venido adelantando en conjunto con la Secretaría Permanente del SELA.

A continuación correspondió el turno al Representante del ILPES quien a su vez destacó la importancia que el Instituto le otorga a las actividades de CTPD, en el marco de los trabajos que vienen desarrollándose por mandato de los Ministros de Planificación. Hizo hincapié en la importancia que tiene la capacitación a funcionarios de los gobiernos para la mayor efectividad de la CTPD en la región.

Por otro lado, el Representante de la CEPAL en su intervención describió el apoyo que esta Comisión presta a las actividades de CTPD de los países de América Latina y el Caribe, realizando una serie de consideraciones acerca de los mandatos que se tenían al respecto. Destacó los componentes de CTPD que se encuentran inmersos en los distintos sectores de su programa de trabajo y que introducen una nueva dirección de esta modalidad de cooperación a dicho programa. Destacó que la CEPAL puede contribuir a los esfuerzos de los países en materia de CTPD, aportando la capacidad de generación de proyectos.

Finalmente, hizo uso de la palabra el Representante del CIM quien destacó el papel que esta Organización ha venido desarrollando en apoyo a las actividades de CTPD desde hace varios años. Recalcó que entre los principales programas que llevan a cabo, se encuentran los relativos al apoyo para la movilización de expertos entre los países de la región que son miembros del CIM, así como a aquellos que permiten facilitar el traslado de los becarios. Igualmente hizo referencia al respaldo que el propio CIM le ha venido dando al SELA, a través de algunos de los Comités de Acción y a un Organismo Permanente derivado del Sistema.

9. A<sup>1</sup> examinar el Tema 3 de la Agenda, la Secretaría Permanente inició el tratamiento del mismo exponiendo algunos puntos de vista en torno a los obstáculos que enfrenta la CTPD en el marco del SELA. A continuación las delegaciones sostuvieron un amplio intercambio de puntos de vista y coincidieron en destacar que las restricciones financieras continúan representando el principal escollo para

la intensificación y ampliación de la CTPD en el ámbito regional.

10. Para el análisis del Tema 4 del Temario se presentó el documento "Bases de Discusión para un Programa de Capacitación en materia de Cooperación Técnica".

En esta oportunidad el Representante del ILPES efectuó una presentación general del documento mencionado en el párrafo anterior que contenía una serie de elementos generales acerca de lo que podría contener y abarcar cada uno de los módulos que conformarían el Programa de Capacitación a ser desarrollado por ese Instituto, en coordinación con la Secretaría Permanente del SELA y otros organismos internacionales.

Asimismo se efectuaron exposiciones con mayor detalle por parte del Señor Enrique Neuhauser, experto de Naciones Unidas que colabora en la Oficina de Cooperación Técnica Internacional de CORDIPLAN, acerca del módulo relacionado con la metodología para el diseño, formulación, ejecución y evaluación de proyectos, así como del Dr. Ignacio Basombrio, Director Alterno de Consulta y Coordinación, quien expuso sobre el módulo relacionado con la situación económica de América Latina y el Caribe.

A' respecto, las delegaciones concordaron en que las ideas allí expuestas podrían constituir una base en torno a la cual se podrían diseñar acciones concertadas y complementarias para la formación de los cuadros técnicos nacionales, en materia de cooperación técnica. Asimismo acordaron hacer las consultas para definir sus requerimientos de capacitación.

Se recomendó que los países que contaran con mecanismos de capacitación transmitieran esta información a la Secretaría Permanente del SELA y a CEPAL/ILPES para una mejor utilización de los recursos disponibles.

Se reconoció que existe una importante producción de material y metodologías y se recomendó a la Secretaría Permanente del SELA y a CEPAL/ILPES su difusión a los países de la región para fines de formación de cuadros técnicos.

Los países del Ictmo Centroamericano tomaron nota de la solicitud de curso sobre CTPD presentado al ILPES por El Salvador y recomendaron hacer consultas para que pueda hacerse extensivo a los países de la subregión que lo requieran.

Se reconoció como un importante instrumento para la capacitación las pasantías, cursos y talleres en países que tengan experiencias en materia de CTPD.

Se resaltó también la prioridad en la organización de talleres específicos en base a las solicitudes de los países interesados para la preparación de Proyectos de Cooperación Técnica y de CTPD.

Se sugirió al ILPES que incluya el tema de cooperación técnica en los distintos cursos que el Instituto dicta a nivel regional, subregional y nacional.

11. Con relación al Tema 5 de la reunión, funcionarios de la Corporación Venezolana de Guayana efectuaron una presentación sustantiva audiovisual en la que se dio a conocer el avance logrado por esta entidad como gran proyecto de desarrollo económico que incorporó un alto componente de

cooperación técnica en sus actividades proveniente no sólo de fuentes de países desarrollados sino también de países en desarrollo y en particular de América Latina.

Se destacó que esto es un ejemplo de la importancia de incorporar a proyectos de mayor envergadura el componente de la CTPD. Dicha presentación dio lugar a una serie de preguntas y respuestas entre los participantes y expositores de esta experiencia.

Asimismo y de conformidad con lo previsto, funcionarios del Consejo Nacional para el Desarrollo de la Industria de Bienes de Capital, CONDIBIECA, expusieron las experiencias derivadas del proyecto que el Gobierno de Venezuela viene impulsando con el apoyo de Naciones Unidas y, particularmente de la ONUDI, para desarrollar y fortalecer este sector de la industria. Igualmente, este proyecto ha incorporado el componente de la CTPD en su ejecución.

En la misma forma se abrió un espacio para preguntas y respuestas relacionadas con la exposición anterior.

Seguidamente, la Representante de la Oficina de Cooperación Técnica Internacional de CORDIPLAN sintetizó cuál ha sido la experiencia de Venezuela desde el año 1972 en el desarrollo y la promoción de la cooperación técnica internacional y de la CTPD en particular.

Finalmente, el Emb. Diego Luis Castellanos en su calidad de autor, realizó una presentación a la reunión acerca del Manual de Cooperación Técnica entre Países en Desarrollo de Venezuela, explicando el origen y la forma en que se da esta modalidad de cooperación y exponiendo ejemplos concretos de la utilidad de la misma.

12. Por otra parte, debe resaltarse que en el marco de esta reunión los representantes de los países, a partir de los listados de oferta y demanda presentados, desarrollaron un proceso de contactos tendientes a identificar posibilidades en torno a la realización de acciones específicas de CTPD.
13. Por último, los participantes resaltaron la importancia de continuar promoviendo reuniones de Directores de Cooperación Técnica y a tales efectos solicitaron apoyo para una nueva reunión en el segundo semestre de 1988.
14. La Delegación de Cuba solicitó se incluyera en el Informe de Relatoría su posición, ya reiterada en otros Foros, en el sentido de que no reconoce a la Delegación de Grenada por considerar que el Gobierno de ese país no representa los verdaderos intereses del pueblo de Grenada debido a las circunstancias, ya conocidas, que le dieron origen y que, a consideración del Gobierno de Cuba, invalida su legitimidad.
15. La delegada de Grenada se ve obligada a tratar el punto presentado por el Representante de Cuba. Es de extrañar que el mismo representante cubano haya hecho alusión al mismo punto en Perú. En aquella oportunidad se subrayó en forma clara y precisa que el Gobierno debidamente elegido de Grenada no considera al Gobierno de Cuba un gobierno amigo, por lo cual no desea establecer ninguna relación en materia de CTPD o cualquier otra con ese Gobierno.

Sin embargo repetiremos nuestra posición. El Gobierno legítimamente electo de Grenada no considera al Gobierno de Cuba un gobierno amigo, por lo que no desea establecer ningún tipo de relación con dicho gobierno. Además el Gobierno de Grenada aceptó la invitación para asistir a

esta reunión como fuese ésta extendida por los anfitriones, el PNUD, el SELA y el Gobierno de Venezuela. Esta invitación fue aceptada por el interés de mi Gobierno en CTPD, la cual espera utilizar en la cooperación con países en vías de desarrollo de la región, entre los cuales no se incluye Cuba, repito, no se incluye Cuba.

Como el Gobierno de Cuba fue también invitado a participar en esta reunión, es de lamentar que se haya creido conveniente abochornar a los anfitriones al hacer un punto de discusión de su posición sobre el Gobierno de Grenada, particularmente cuando Grenada no desea mantener ningún tipo de relaciones con Cuba. Por lo tanto, las opiniones del Gobierno de Cuba con respecto al Gobierno de Grenada son totalmente irrelevantes.

16. En la sesión de clausura de la reunión, hicieron uso de la palabra el Dr. Henry Gill en representación de la Secretaría Permanente y el Dr. Jóvito Martínez, Vice-Ministro de CORDIPLAN quienes hicieron un recuento de las conclusiones a que arribó esta reunión y expresaron a los participantes el agradecimiento por su presencia y activa participación en la misma. El evento fue formalmente clausurado por el propio Señor Vice-Ministro.
15. Los representantes de los Estados Miembros presentes en la reunión agradecieron a los Organismos Co-patrocinantes de la misma por la realización del evento y dicho agradecimiento a todo el personal de apoyo que colaboró durante los trabajos que se efectuaron.

A N E X O   N<sup>o</sup>   1

LISTA DE PARTICIPANTES

ARGENTINA

Ministro Atilio Molteni  
Director General Ciencia y Tecnología  
Subsecretaría de Cooperación  
Internacional  
Min. Rel. Exteriores y Culto  
Reconquista 1088  
Buenos Aires  
Tel. : 311 0071 ext. 360

Pedro H , Wainer  
Experto a cargo de Programas de CTPD  
de la República Argentina  
Proyecto Ministerio de Relaciones  
Exteriores-PNUD-CEPAL  
Corrientes 2554 - 4° piso  
Buenos Aires  
Tel. : 953 0074

Héctor Rogelio Torres  
Segundo Secretario  
Embajada en Venezuela  
Caracas  
Tel. : 781 2578

BARBADOS

Esther Bentham  
Chief Economist  
Economic Affairs Division  
Prime Minister's Office  
Government Headquarters  
Bay Street, St. Michael  
Tel. :  
Tlx. : 2222 FOREIGN WB

BOLIVIA

Mario Candia Moya  
Jefe Departamento  
Dirección Cooperación Internacional  
Subsecretaría Inversiones Públicas y  
Cooperación Internacional  
Ministerio de Planeamiento y  
Coordinación  
Avenida Arce N° 2147  
La Paz  
Tel. : 37 2077 / 36 8443  
Tlx. : MINCORD 3280 BV

BRASIL

Annamaria Mosella Portella  
Jefe Adjunto de la  
División de Cooperación Técnica  
Ministerio de Relaciones Exteriores  
Brasilia, D. F.  
Tel. : 211 6554  
Tlx. : 25391 EMBRA VC

Maria Lucia de Oliveira  
Directora de CTPD  
Agencia Brasileña de Cooperación (ABC)  
Ministerio de Relaciones Exteriores  
Anexo A  
8º andar,  
Brasilia, D. F.  
Tel. : 211 6813/6814  
Tlx. : (25391 EMBRA VC)

COSTA RICA

Vilma Martínez Rivas  
Jefe de Programación Externa  
Dirección de Cooperación Internacional  
Ministerio de Planificación  
Calle 4, Avenida 3 y 5  
San José  
Tel. : 23 4720  
Tlx. : 2962 MIPLA

CUBA

Fernando Suárez-Murias Pella  
Especialista  
Comité Estatal de Colaboración  
Económica (CECE)  
Primera N° 201 Plaza  
La Habana  
Tel. : 34019 / 34273  
Tlx. : 511297 CECE CU

Leonardo C. Santos Armas  
Comité Estatal de Colaboración  
Económica (CECE)  
Calle 1ra. Esq. A. Vedado  
La Habana  
Tel. : 34019 / 34273  
Tlx. : 511296 CECE CU

CHILE

Claudio Mac-Auliffe Cornejo  
Jefe del Departamento de  
Cooperación Técnica Multilateral  
Dirección General Económica  
Ministerio de Relaciones Exteriores  
San Martín 88  
Tel. : 696 6495  
Tlx. : 240836 PROCH CL  
340120 PROCH CK

Raúl Enrique Carrasco Baudrand  
Coordinador de la  
División de Cooperación Técnica  
Oficina Nacional de Planificación  
Nacional (ODEPLAN)  
Ahumada 48, Piso 4º  
Santiago  
Tel. : 72 2033

ECUADOR

Edgar Bravo Oleas  
Coordinador de la Política de  
Cooperación Técnica Multilateral  
Consejo Nacional de Desarrollo  
(CONADE)  
Arenas y Manuel Larrea  
Quito  
Tel. : 563 666  
Tlx. : 22114 CONADE ED

GRENADA

Deborah St. Bernard  
Economist  
Budget and Planning Division  
and Coordinator of TCDC Activities  
Ministry of Finance  
Carenage  
St. Georges  
Tel.: 440 2214  
Tlx. : 3418 MINFIN GA

GUATEMALA

Alma Gladys Cordero L.  
Directora de Cooperación Técnica  
Internacional  
Secretaría General del Consejo  
Nacional de Planificación Económica  
Edificio de F<sup>n</sup>anzas P<sup>u</sup>blicas,  
Nivel II,  
Centro Cívico  
Ciudad de Guatemala  
Tel. : 539803  
Tlx. : MINFIP GU 9207

GUYANA

Lennox Semple  
Head of Section (United Nations)  
Department of International Economic  
Cooperation  
Avenue of the Republic and Brickdam  
P. O. Box 10748  
Georgetown  
Tel. : 61307  
Tlx. : Press of GY 0295 2205

Lawrence Houston  
Embajada en Venezuela  
Caracas  
Tel.: 284 2214  
Tlx. : (29228 GUYVENCA)

HAITI

Jean-Marie Cherestal  
Director de Cooperación Externa  
Comisariato de la Promoción  
National y Función Pública  
Palacio de los Ministerios  
Puerto Príncipe  
Tel. : 20226 / 27508  
Tlx. : (21381 CABIC VC)

HONDURAS

Ramón Serna  
Director de Cooperación Técnica  
Internacional  
Ministerio de Planificación  
Calle Real de Comayaguela  
Apartado 1327  
Tegucigalpa  
Tel. : 22 1244  
Tlx. : CIDAPLAN 1222 HO

MEXICO

Armando Lodigiani Rodríguez  
Director de Cooperación Técnica  
Multilateral  
Secretaría de Relaciones Exteriores  
Homero 213, 2º piso  
Col. Polanco, México, D.F.  
Tel. : 203 31 23  
Tlx. : 1774425 SREME

Fernando Sandoval  
Embajada en Venezuela  
Caracas  
Tel. : 283 6622/6290  
Tlx. : 23157 EMMEX VC

NICARAGUA

Margarita Arguello Vega  
Directora de Cooperación Científico-  
Técnica  
Ministerio de Cooperación Externa  
Plaza España, Edificio Málaga  
Managua  
Tel. : 66 45 05 / 661 7967  
Tlx. : 1367 FIR

PANAMA

Carmen Guevara  
Directora Nacional de Cooperación  
Técnica Internacional  
Ministerio de Planificación y  
Política Económica  
Apartado 2496 - Zona 3  
Panamá  
Tel. : 69 5863/ 69 1016  
Tlx. : 1.394 MIPPE

PARAGUAY

Fulvio Monges Orampos  
Secretario Ejecutivo de la  
Secretaría Técnica de Planificación  
de la Presidencia de la República  
Iturbe N° 175  
Asunción  
Tel. : 48074/92436/48366/96124  
Tlx. : 411 PY SUBINFOR

PERU

César Becerra Gaviria  
Director General de Cooperación  
Internacional  
Instituto Nacional de Planificación  
Calle Siete NQ 229  
Rinconada Baja, La Molina  
Lima  
Tel. : 35 96 36 / 37 09 60  
Tlx. : 21393 INAPLAN

Eugenio E. Belaúnde Villalón  
Directora de Política y Programación  
de Cooperación Internacional  
Calle Siete NQ 229  
Rinconada Baja, La Molina  
Lima  
Tel. : 35 96 36  
Tlx. : 21393 INAPLAN

REPUBLICA DOMINICANA

Libys del Carmen Fernández Fernández  
Directora de la División Cooperación  
Técnica Internacional  
Oficina Nacional de Planificación  
Secretariado Técnico Presidencia  
Av. México, E<sup>a</sup>q. Leopoldo Navarro  
Edificio Oficinas Gubernamentales  
El Huacal, piso 13  
Santo Domingo  
Tel. : 602 1870  
Tlx. : 3460140 SECTEC

Gustav Wiese Delgado  
Emabajada en Venezuela  
Caracas  
Av. Francisco de Miranda,  
Esq. Luis Roche,  
Altamira Sur  
Tel. : 284 2443

URUGUAY

Gerardo Francisco Kramer Appia  
Jefe del Sector de la División de  
Cooperación Técnica Internacional  
Oficina de Planeamiento y Presupuesto  
Luis A. de Herrera 3050  
Montevideo  
Tel. : 80 81 10  
Tlx. : UY 22280 DICOPRE

VENEZUELA

Liliana Schilling  
Directora de la Oficina de Cooperación  
Técnica Internacional  
Oficina de Coordinación y Planifica-  
ción de la Presidencia de la República  
(CORDIPLAN)  
Torre Oeste, piso 25  
Parque Central  
Caracas  
Tel. : 507 7800/01  
Tlx. : 21331 COPLA VC / 21202 CORDI VC

Rosario Díaz Vilagut  
Jefe Cooperación Técnica Bilateral  
Oficina de Coordinación y Planifica-  
ción de la Presidencia de la República  
(CORDIPLAN)  
Torre Oeste, piso 25 - Parque Central  
Caracas  
Tel. : 507 7813/14  
Tlx. : 21331 COPLA VC / 21202 CORDI VC

Juan Luis Pietri R.  
Segundo Secretario  
Dirección General Sectorial de  
Economía y Cooperación Internacionales  
Ministerio de Relaciones Exteriores  
Av. Urdaneta, Edif. M.R.E., piso 15  
Carmelitas  
Caracas  
Tel. : 83 10 22 / 81 45 72  
Tlx. :

Ricardo Veronelli C.  
Asistente  
División Cooperación Multilateral  
Oficina de Cooperación Técnica  
Internacional  
Oficina de Coordinación y Planifica-  
ción de la Presidencia de la República  
(CORDIPLAN)  
Torre Oeste, piso 25- Parque Central  
Caracas  
Tel. : 507 78 11 al 16  
Tlx. : 21331 COPLA VC / 21202 CORDI VC

Marcela Magnere de Pereira  
Asistente  
División Cooperación Bilateral  
Oficina de Cooperación Técnica  
Internacional  
Oficina de Coordinación y Planifica-  
ción de la Presidencia de la República  
(CORDIPLAN)  
Torre Oeste, piso 25 - Parque Central  
Caracas  
Tel. : 507 7849  
Tlx. : 21331 COPLA VC / 21202 CORDI VC

Enrique Neuhauser G.  
Oficina de Cooperación Técnica  
Internacional  
Oficina de Coordinación y Planifica-  
ción de la Presidencia de la República  
(CORDIPLAN)  
Torre Oeste, piso 25, Parque Central  
Tel. : 507 7824 / 7823  
Tlx. : 21331 COPLA VC / 21202 CORDI VC

ORGANISMOS COPATROCINANTES

Comisión Económica  
para América Latina  
(CEPAL)

Raúl Atria  
Asesor Regional para la CTPD  
Vitacura 3030  
Santiago, Chile  
Tel. : 48 50 51  
Tlx. : 392 240077

Comité Interguberna-  
mental para las  
Migraciones (CIM)

Augusto Mariátegui Becerra  
Director Departamento Programas para  
América Latina,  
17, Route des Morillons  
Ch 1211 Geneva 19  
Tel. : 98 00 66

Roberto Kozak  
Jefe de Misión en Chile y Coordinador  
Regional  
Pedro de Valdivia 1224  
Santiago de Chile  
Tel. : 74 67 13

Jorge Mora  
Jefe de Misión en Venezuela  
Quinta Ana Luisa, Ira. Transversal  
entre Avenida Principal y Mohedano  
La Castellana  
Caracas  
Tel. : 32 53 93

Instituto Latino-  
americano y del  
Caribe de Planifi-  
cación Económica y  
Social (ILPES)

Jorge Israel-Russo  
Director Programación Interguberna-  
mental  
Proyecto ILPES/PNUD (RLA 86029)  
Edificio Naciones Unidas  
Casilla 1567  
Santiago, Chile  
Tel. : 48 50 51  
Tlx. : 392 240077

Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD)

Graciela Vázquez-Díaz  
Responsable América Latina y el Caribe  
Unidad Especial para la CTPD  
304 East 45 St.  
Nueva York, N. Y. 10017  
Tel.: 906 5733/5736  
Tlx.: 2321 / 25980

Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura (UNESCO)

Gonzalo Abad-Ortiz  
Consejero Regional de Ciencias Humanas y Sociales para América Latina y el Caribe  
7a. Avenida entre 7a. y 8a. transversales  
Altamira  
Caracas  
Tel. : 261 2036  
Tlx. : 25554 UNESC VC

Luis Barriga Ayala  
Consultor Unidad Regional de Ciencias Sociales  
7a. Avenida entre 7ma y 8va. transversales  
Altamira  
Caracas  
Tel. : 261 2036  
Tlx. : 25554 UNESC VC

#### ORGANISMOS OBSERVADORES

Secretaría Permanente del Tratado General de Integración Económica Centroamericana (SIECA), Secretaría Técnica del Comité de Coordinación de Cooperación Técnica para Centroamérica y Panamá

Juan Alberto Hernández H.  
Asesor de la Secretaría General  
4a. Av. 10-25, Zona 14  
Ciudad de Guatemala  
Tel. : 68 21 51/54  
Tlx. : 5676 ANSTEL GU SIECA

Carlos Ramiro Martínez Alvarado  
Colaborador, Departamento de Política Comercial Externa  
4a. Avenida 10-25, Zona 14  
Guatemala  
Tel. : 682151/54  
Tlx. : 5676 ANSTEL GU SIECA

SECRETARIA PERMANENTE DEL SELA

Jayr Dezolt  
Director de Cooperación Regional

Rubén García Llaguno  
Director Alterno de Cooperación  
Regional

Enrique Sáenz Navarrete  
Jefe de Proyectos de Cooperación  
Regional

Braulio Boris Castillo Barroso  
Jefe de Proyectos de Consulta y  
Coordinación